

OBEC ČABALOVCE

Čabalovce 74, 067 16 VÝRAVA

Individuálna výročná správa

Obce ČABALOVCE

za rok 2017

V Čabalovciach, marec 2018

Výročná správa obce za rok 2017 obsahuje:

1. Základná charakteristika obce

- 1.1 Geografické údaje
- 1.2 Demografické údaje
- 1.3 Zamestnanosť, firmy v obci
- 1.4 Symboly obce
- 1.5 Logo obce
- 1.6 História obce
- 1.7 Pamiatky
- 1.8 Významné osobnosti obce
- 1.9 Výchova a vzdelávanie
- 1.10 Zdravotníctvo
- 1.11 Sociálne zabezpečenie
- 1.12 Kultúra
- 1.13 Hospodárstvo
- 1.14 Organizačná štruktúra obce

2. Rozpočet obce na rok 2017 jeho plnenie

- 2.1 Plnenie príjmov za rok 2017
- 2.2 Čerpanie výdavkov za rok 2017
- 2.3 Plán rozpočtu na roky 2018 až 2020

4. Bilancia aktív a pasív v celých €

- 4.1 Aktíva
- 4.2 Pasíva

5. Vývoj pohľadávok a záväzkov v celých €

- 5.1 Pohľadávky
- 5.2 Záväzky
- 5.3 Rekapitulácia príjmov a výdavkov

6. Ostatné dôležité informácie

- 6.1 Prijaté granty a transfery
- 6.2 Poskytnuté dotácie
- 6.3 Významné investičné akcie v roku 2017
- 6.4 Predpokladaný budúci vývoj činnosti
- 6.5 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

1. Základná charakteristika obce

Názov : Obec Čabalovce

Sídlo : Výrava 74

Pošta : 067 16 Výrava

IČO : 00322865

DIČ : 2021232488

Štatutárny zástupca: PhDr. Helena Zjanová

Obec je samostatný správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce v príslušnom rozpočtovom roku je rozpočet obce, ktorým sa riadi financovanie úloh a funkcií obce. Vyjadruje samostatnosť hospodárenia obce, obsahuje príjmy a výdavky, v ktorých sú vyjadrené finančné vzťahy k právnickým osobám a fyzickým osobám - podnikateľom pôsobiacim na území obce, ako aj k obyvateľom žijúcim na území obce.

Účtovníctvo obce sa vedie podľa zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov a v zmysle § 20 zákona sa vyhotovuje táto výročná správa.

1.1 Geografické údaje

Čabalovce a Sterkovce, tvoriace od konca 19. storočia jednu obec Čabalovce, sa zemepisne nachádzajú v severovýchodnej časti východného Slovenska, pod svahmi beskydských vrchov Chránenej krajiny Východné Karpaty. Ležia v Medzilaboreckej brázde Nízkych Beskýd, v doline hornej časti potoka Vilšava, ktorý z ľavej strany vteká do rieky Laborec. Celková rozloha územia Čabaloviec a Sterkoviec je 2143 hektárov. Chotár obce Čabalovce hraničí na severozápade s chotárom obce Nagov a na juhovýchode s chotárom Výrava. Chotár je rozčlenený 3 dolinami, v prostrednej z týchto dolín, tečie horná časť rieky Vilšava, v dolinke vzdialenej 1 km smerom na Výravu ležia Sterkovce

1.2 Demografické údaje

Počet obyvateľov obce k 31. 12. 2017 : 364

Muži: 99

Ženy: 185

Deti: - do 18 rokov 80

Národnostná štruktúra : slovenská, rusínska a ukrajinská

Štruktúra obyvateľstva podľa náboženského vyznania :

- grécko-katolícka cirkev

- pravoslávna cirkev

- rímskokatolícka cirkev

Vývoj počtu obyvateľov : Počet obyvateľov oproti roku 2015 zostal nezmenený.

1.4 Zamestnanosť v obci

FIRMY:

- Verchovina s.r.o.
- Harm s.r.o.
- MILA SHR
- Dobda Stanislav SHR
- pohostinstvo Ľubica
- MIX potraviny Laščaková
- Urbariát – pozemkové spoločenstvo

Obecný úrad – zamestnáva občanov obce v hmotnej núdzi, formou aktivačnej činnosti, obecných služieb, hmotnej núdze a dobrovoľníckej činnosti

1.4 Symboly obce



Erb obce Čabalovce tvorí:

V zelenom poli štítu na modrej pôde (voda), je stojací strieborný (biely) bocian so zlatými (žltými nohami a zobákom, vpravo od neho zlatá (žltá) žaba.

Štít: neskorogotický

Podkladom pre tento návrh bola obecná pečať, pochádzajúca z druhej polovice 19. storočia. Odtlačok nedatovaného typára je uložený v Krajinskom archíve v Budapešti v Altenburgerovej zbierke pečatí (MOL Budapest V-5: Altenburger Pecsétgyűjteménye). Na pečati s kruhospisom CSABALOCZ HELYSÉGEPETSETJE (Pečať obce Čabalovce) je vyobrazený na pôde stojaci bocian a vpravo od neho žaba. Vzhľadom na autenticnosť a vek tohto znamenia, ako aj na skutočnosť , že starší obecný symbol sa nájst' nepodarilo je východiskom pri tvorbe obecného erbu

1.5 Logo obce

Obec nemá obsahovú náplň.

1.6 História obce

Dejiny

Založenie obce Čabalovce, podobne ako aj ostatných okolitých rusínskych dedín, nie je v historickej literatúre presne zdokumentované. Ich vznik v 15. storočí sa predpokladá iba na základe písomných správ o osídľovaní územia severného Zemplína a o šľachtických rodoch, ktorým toto územie patrilo. Preto aj prvá písomná zmienka o Čabalovciach a Sterkovciach z roku 1494 nie je písomným dokumentom o ich založení, ale iba o tom, že vtedy už patrili zemepánovi Mikulášovi Erdődy-Bakóczimu zo Zbudze. Správa bola uvedená v súvislosti s

majetkovým sporom tohto šľachtického rodu s majiteľmi humenského panstva, členmi šľachtického rodu Drugetovcov. Čabalovce s Sterkovce sa v písomných materiáloch prvýkrát spomínajú v roku 1494 – Čabalovce pod názvom „Chabaloch“ a Sterkovce – „Sterkocz“.

O spôsobe života našich predkov

Okrem obila a zemiakov si ľudia na zimu pripravovali sušené ovocie, hrušky, jablká, slivky, huby, ba aj trnky. Spolu s poľnohospodárstvom sa ľudia v minulosti venovali chovu dobytká a najmä oviec. Oblečenie si ľudia vyrábali iba z domáceho plátna, pre ktoré už oddávna pestovali konope a ľan. Bývanie našich predkov bolo veľmi jednoduché. Žili v drevených domoch prikrytých slamou, ktoré si sami stavali.

1.7 Pamiatky

Chrám – postavený z kameňa v rokoch 1741-1744. Od vysvetenia cirkvi v roku 1744 až doteraz jej patrónom je sv Michal Archanjel.

1.8 Významné osobnosti obce

Obec nemá obsahovú náplň.

1.9 Výchova a vzdelávanie

V súčasnosti výchovu a vzdelávanie detí v obci poskytuje:

- ZŠ Komenského a Duchnovičova v Medzilaborciach, Špeciálna škola v Medzilaborciach a Svidníku
- MŠ Medzilaborce
- Na mimoškolské aktivity je zriadená :
 - ZÚŠ Medzilaborce
 - CVČ Medzilaborce

1.10 Zdravotníctvo

Zdravotnú starostlivosť obci poskytuje:

- poliklinika Medzilaborce, štátni a súkromní lekári v Medzilaborciach

1.11 Sociálne zabezpečenie

Obec zabezpečuje opatrovateľskú službu prostredníctvom vlastných sociálnych pracovníkov. Nevlastní však vlastné zariadenie pre seniorov.

1.12 Kultúra

Spoločenský a kultúrny život v obci:

Obec pravidelne organizuje viaceré kultúrne akcie, napr. Oslavy Silvestra, Deň matiek, zájazd, Ukončenie leta .

1.13 Hospodárstvo

Najvýznamnejší poskytovatelia služieb v obci:

- Verchovina s.r.o, MILA a Harm.s.r.o.

- Pohostinstvo a potraviny

1.14 Organizačná štruktúra obce

Starosta obce : PhDr. Helena Zjanová

Zástupca starostu obce: Marián Lazor

Hlavný kontrolór obce: Mária Malíková

Obecné zastupiteľstvo: Michal Malik

Milan Lazorčík

Pavol Kocurišin

Peter Guba

2. Rozpočet obce na rok 2017 jeho plnenie

Rozpočet obce je základným nástrojom finančného hospodárenia v príslušnom rozpočtovom roku, ktorým sa riadi financovanie úloh a funkcií obce v príslušnom rozpočtovom roku. Rozpočet obce je súčasťou rozpočtu verejnej správy. Rozpočtový rok je zhodný s kalendárnym rokom. Rozpočet obce vyjadruje samostatnosť hospodárenia obce.

Rozpočet obce obsahuje príjmy a výdavky, v ktorých sú vyjadrené finančné vzťahy:

- k právnickým osobám a fyzickým osobám - podnikateľom pôsobiacim na území obce,
- ako aj k obyvateľom žijúcim na tomto území vyplývajúce pre ne zo zákonov a z iných všeobecne záväzných právnych predpisov, zo VZN obce, ako aj zo zmlúv.

Rozpočet obce zahŕňa aj finančné vzťahy štátu k rozpočtom obcí :

- podiely na daniach v správe štátu,
- dotácia na úhradu nákladov preneseného výkonu štátnej správy,
- ďalšie dotácie v súlade so zákonom o štátnom rozpočte na príslušný rozpočtový rok.

Rozpočet obce môže obsahovať finančné vzťahy :

- k rozpočtom iných obcí,
- k rozpočtu vyššieho územného celku, do ktorého územia obec patrí, ak plnia spoločné úlohy.

V rozpočte obce sa uplatňuje rozpočtová klasifikácia v súlade s osobitným predpisom. Rozpočet obce na rok 2017 bol zostavený v súlade s ustanovením § 10 ods. 7 zákona č.583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Rozpočet obce sa vnútorne člení na bežné príjmy a bežné výdavky (ďalej len bežný rozpočet), kapitálové príjmy a kapitálové výdavky (ďalej len kapitálový rozpočet) a finančné operácie.

Rozpočet obce na rok 2017 bol zostavený ako vyrovnaný.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 28.11.2016 uznesením č. 12/2016

Bol zmenený dvakrát:

- Rozpočtovým opatrením č. 20/2017 zo dňa 24. 11. 2017
- Rozpočtovým opatrením č. 21/2015 zo dňa 29.12. 2017

Po poslednej zmene bol rozpočet nasledovný :

Upravený rozpočet obce k 31.12.2017 v celých eurách:

	Rozpočet	Rozpočet po zmenách
Príjmy celkom	75 060,00	99 951,93
z toho :		
Bežné príjmy	75 380,00	99 951,93
Kapitálové príjmy	0,00	0,00
Finančné príjmy	0,00	0,00
Výdavky celkom	75 060,00	91 200,83
z toho :		
Bežné výdavky	69 060,00	88 700,83
Kapitálové výdavky	6 000,00	0,00
Finančné výdavky	0,00	2 500,00

2.1 Plnenie príjmov za rok 2017

Rozpočet na rok 2017	Skutočnosť k 31.12.2017	% plnenia
75 060,00	99 951,93	133,16

1) Bežné príjmy - daňové príjmy:

Rozpočet na rok 2017	Skutočnosť k 31.12.2017	% plnenia
74 520,00	86 026,00	115,4464

2) Bežné príjmy - nedaňové príjmy:

Rozpočet na rok 2017	Skutočnosť k 31.12.2017	% plnenia
540,00	13 574,02	251,37

Obec prijala nasledovné granty a transfery:

P.č.	Poskytovateľ	Suma v EUR	Účel
1.	zo štátneho rozpočtu	1 200,00	vojensko-historické - cintorín,
2.	Voľby VÚC	1 271,69	Voľby,
3.	zo štátneho rozpočtu	145,84	REGOB –evidencia obyvateľov,
4.	zo štátneho rozpočtu	34,39	životné prostredie
5.	zo štátneho rozpočtu	15,90	Doprava,
6.	zo štátneho rozpočtu	7 288,32	Rodinné prídavky ,
7.	zo štátneho rozpočtu	946,96	Aktivačná činnosť
8.	zo štátneho rozpočtu	1 039,60	UPSVaR 50j
9.	zo štátneho rozpočtu	700,00	PULS
10.	zo štátneho rozpočtu	3,00	Recyklačný fond
-----	-----	-----	-----
	Spolu:	12 645,70	---

Granty a transfery boli účelovo určené a boli použité v súlade s ich účelom.

4) Kapitálové príjmy:

Rozpočet na rok 2016	Skutočnosť k 31.12.2016	% plnenia
X	X	X

2.2 Plnenie výdavkov za rok 2017

Rozpočet na rok 2017	Skutočnosť k 31.12.2017	% plnenia
75 060,00	88 700,83	118,17

1) Bežné výdavky :

Rozpočet na rok 2017	Skutočnosť k 31.12.2017	% plnenia
69 060,00	82 199,32	142,95

v tom :

Funkčná klasifikácia	Rozpočet	Skutočnosť	% plnenia
Výdavky verejnej správy 01116	56 303,00	57 471,44	102,07
Finančná a rozpočtová oblasť 0112	957,00	1 418,24	148,19
Iné všeobecné služby 0133			
Všeobecné verejné služby inde neklasifikované 0160		1 200,79	
Transakcie verejného trhu 0170	1 000,00	166,51	0,16
Cestná doprava 0451			
Nakladanie s odpadmi 0510	4 000,00	5 078,63	126,96
Rozvoj obcí 0620		5 997,03	
Verejné osvetlenie 0640	4 300,00	5 813,41	135,19
Ostatné kultúrne služby 0820	2 500,00	3 703,82	148,15
Základné vzdelanie 09121			
Rodinné prídavky- jednotlivci		7 288,00	
Jednotlivci –mim.situácia		562,96	
Spolu	69 060,00	88 700,83	128,44

2) Kapitálové výdavky :

Rozpočet na rok 2017	Skutočnosť k 31.12.2017	% plnenia
6 000,00	X	

v tom :

Funkčná klasifikácia	Rozpočet	skutočnosť	% plnenia
Realizácia nových stavieb	1 000,00		

3) Výdavkové finančné operácie :

Rozpočet na rok 2017	Skutočnosť k 31.12.2017	% plnenia
0,00	2 500,00	

2.3 Plán rozpočtu na roky 2018 – 2020

2.3.1 Príjmy celkom

		Plán na rok 2018	Plán na rok 2019	Plán na rok 2020
Príjmy celkom		87 779,00	84 660,00	84 660,00
Z toho				
Bežné príjmy		87 779,00	84 660,00	84 660
Kapitálové príjmy				

2.3.2 Výdavky celkom

		Plán na rok 2018	Plán na rok 2019	Plán na rok 2020
Výdavky celkom		87 779,00	84 660,00	84 660,00
Z toho				
Bežné výdavky				
Kapitálové výdavky				
Finančné výdavky		5 500,00		
Výdavky RO s práv. subjektivitou		0,00	0,00	0,00

Hospodárenie obce a rozdelenie prebytku hospodárenia za rok 2017

Zostatok finančných prostriedkov na všetkých účtoch obce k 31.12.2017 predstavoval:
51 290,42 EUR z toho pokladňa mala 0,24 €.

Rozpočtové hospodárenie obce – plnenie rozpočtu obce v EUR

Rozpočet obce	Príjmy /skutočnosť/	Výdavky/skutočnosť/	Prebytok/schodok rozpočtu
Bežný rozpočet	99 951,93	88 700,83	11 251,10
Kapitálový rozpočet			
Rozpočet spolu	99 951,93	91 200,83	8 751,10
Finančné operácie	0,00	2 500,00	2 500,00

3. Bilancia aktív a pasív k 31.12.2017 v EUR

A K T Í V A

Názov	ZS k 1.1.2017	KZ k 31.12.2017
Majetok spolu	532 031,71	519 245,87
Neobežný majetok spolu	486 507,70	503 723,16
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok		
Dlhodobý hmotný majetok	486 507,70	467 350,30
Dlhodobý finančný majetok		
Obežný majetok spolu	45 450,92	51 524,66
z toho :		
Zásoby		
Zúčtovanie medzi subjektami VS		
Dlhodobé pohľadávky		
Krátkodobé pohľadávky	2 911,60	234,24
Finančné účty	42 539,32	51 290,42
pokladnica	0,00	0,24
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.		
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.		
Časové rozlíšenie	370,91	73,09

P A S Í V A

Názov	ZS k 1.1.2016	KZ k 31.12.2015
Vlastné imanie a záväzky spolu	532 031,71	519 245,87
Vlastné imanie	275 533,68	278 761,70
z toho :		
Oceňovacie rozdiely		
Fondy		
Výsledok hospodárenia	275 533,68	278 761,70
Záväzky	13 343,33	11 598,38
z toho :		
Rezervy	600,00	600,00
Zúčtovanie medzi subjektmi VS		
Dlhodobé záväzky		
Krátkodobé záväzky	5 231,64	5 986,69
Bankové úvery a výpomoci	7 511,69	5 011,69
Časové rozlíšenie	243 154,70	228 885,79

Krátkodobé záväzky	5 231,64	4 032,14
Bankové úvery a výpomoci	7 511,69	70 318,85
Časové rozlíšenie	243 154,70	199 022,58

4. Vývoj krátkodobých pohľadávok a záväzkov v celých €

5.1 Pohľadávky

Pohľadávky	Stav k 31.12 2015	Stav k 31.12 2016
Krátke pohľadávky	234,24	2 911,60

5.2 Záväzky

Záväzky	Stav k 31.12 2016	Stav k 31.12 2017
Krátkodobé záväzky	5 231,64	5986,69

8. Záverečný účet obce za rok 2017

Bežné príjmy: 99 951,93
Kapitálové príjmy: 0,00
Finančné operácie : 0,00
Príjmy spolu: 99 951,93

Bežné výdavky: 88 700,83
Kapitálové výdavky: 0,00
Finančné operácie: 2 500,00
Výdavky spolu: 91 200,83

Prebytok (Schodok) hospodárenia za rok 2017

Podľa ustanovenia § 2 písm. c) zákona o rozpočtových pravidlách ÚS je kladný rozdiel medzi príjmami rozpočtu obce a výdavkami rozpočtu obce.

99 951,93 – 91 200,83 = + 8 751,10

Prebytok hospodárenia za rok 2017 je : 8 751,10 €

6. Ostatné dôležité informácie

6.1 Prijaté granty a transfery

6.2 Poskytnuté dotácie

V roku 2017 obec neposkytla zo svojho rozpočtu žiadne dotácie z rozpočtu obce:

6.3 Významné investičné akcie v roku 2017

Čiastočná rekonštrukcia obecného úradu, a vojenského cintorína.

6.4 Predpokladaný budúci vývoj činnosti

Predpokladané investičné akcie realizované v budúcich rokoch:

- multifunkčné ihrisko - dokončenie
- rekonštrukcia obecných budov

6.5 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia.

V budúcom období bude obec i naďalej zabezpečovať plnenie úloh v zmysle zákona SNR č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení.

Táto výročná správa sa vyhotovuje za účtovné obdobie od 1. 1. 2017 do 31. 12. 2017. Účtovná závierka bola odovzdaná metodikovi pre účtovníctvo na daňovom úrade v Humennom v písomnej aj elektronickej forme v zákonom stanovenom termíne. Po ukončení účtovného obdobia nenastali žiadne udalosti osobitného významu, ktoré by bolo potrebné uviesť v tejto výročnej správe.

Vypracoval:

PhDr. Helena Zjanová

V Čabalovciach 22.03. 2018

Predkladá:

PhDr. Helena Zjanová



Prílohy:

- Individuálna účtovná závierka: Súvaha, Výkaz ziskov a strát, Poznámky